

Distr.: General
8 October 2019
Arabic
Original: English and French

الجمعية العامة



اللجنة التنفيذية لبرنامج المفوض السامي

الدورة السبعون

جنيف، ٧-١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩

البند ٤ من جدول الأعمال

النظر في التقارير المتعلقة بأعمال

اللجنة الدائمة

تقرير عن أعمال اللجنة الدائمة*

تقرير الأمانة

* وفقاً للقرار الوارد في الفقرة ١٩ من الوثيقة A/71/12/Add.1، لا تخضع هذه الوثيقة لنمط تقديم الوثائق الرسمية العادي وتُستثنى من شرط التوزيع المتزامن.



الرجاء إعادة الاستعمال

GE.19-17304(A)



* 1 9 1 7 3 0 4 *

المحتويات

الصفحة	الفقرات		
٣	٣-١	.....	أولاً - مقدمة
٣	١١-٤	.....	ثانياً - المسائل التي تناولتها اللجنة الدائمة في عام ٢٠١٩
٣	٤	.....	ألف - الميزانيات البرنامجية والتمويل
٣	٥	.....	باء - الحماية الدولية
٤	٦	.....	جيم - الأنشطة الإقليمية والبرامج العالمية
٤	٧	.....	دال - السياسة البرنامجية/سياسة الحماية
٤	٩-٨	.....	هاء - الإدارة والرقابة المالية والإشراف الإداري والموارد البشرية
٤	١٠	.....	واو - التنسيق
٤	١١	.....	زاي - الإدارة
٥	١٢	.....	ثالثاً - مقررات اللجنة الدائمة

Annexes

I.	Standing Committee work programme for 2019.....	6
II.	Standing Committee documentation issued in 2019	8

أولاً - مقدمة

- ١- اعتمدت اللجنة التنفيذية في دورتها التاسعة والستين، المعقودة في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٨، مقررًا تُبين فيه المسائل التي ستبحثها اللجنة الدائمة في برنامج عملها لعام ٢٠١٩^(١). ويقدم هذا التقرير موجزًا عن تنفيذ هذا البرنامج.
- ٢- وعقدت اللجنة الدائمة ثلاثة اجتماعات في عام ٢٠١٩: في آذار/مارس، وحزيران/يونيه، وأيلول/سبتمبر. وُضع في اجتماع تخطيطي عقده أعضاء اللجنة التنفيذية في كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨ الجدول الزمني للاجتماعات، وحُدّد في أثنائه توزيع مختلف بنود جدول الأعمال في عام ٢٠١٩. ويُعرض ذلك في برنامج العمل الوارد في المرفق الأول.
- ٣- ويرد بيان مفصل للأعمال المضطلع بها في كل اجتماع من اجتماعات اللجنة الدائمة في عام ٢٠١٩ في الوثائق التالية: تقرير الاجتماع الرابع والسبعين للجنة الدائمة (A/AC.96/1188)؛ وتقرير الاجتماع الخامس والسبعين للجنة الدائمة (A/AC.96/1195)؛ وتقرير الاجتماع السادس والسبعين للجنة الدائمة (A/AC.96/1196). وترد في المرفق الثاني قائمة بورقات غرفة الاجتماعات والاستعراضات الاستراتيجية وغيرها من الوثائق التي بُحثت خلال تلك الاجتماعات.

ثانيًا - المسائل التي تناولتها اللجنة الدائمة في عام ٢٠١٩

ألف - الميزانيات البرنامجية والتمويل

- ٤- نظرت اللجنة الدائمة، خلال كل اجتماع من اجتماعاتها، في معلومات محدّثة بشأن ميزانياتها وتمويلها، مما جعلها على علم بالمتطلبات البرنامجية والتدابير المتعلقة بالميزانية ومستويات التمويل. واعتمدت اللجنة أيضاً مقررات بشأن الميزانيات والتمويل، على النحو المبين في الفصل الثالث أدناه. وفي حزيران/يونيه، أحيطت اللجنة الدائمة علماً بالتقرير العالمي لمفوضية الأمم المتحدة السامية لشؤون اللاجئين (المفوضية) عن الأنشطة المضطلع بها في عام ٢٠١٨. واستعرضت اللجنة، في اجتماعها المعقود في أيلول/سبتمبر، الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٢٠-٢٠٢١، وتلقت موجزًا لمداورات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (اللجنة الاستشارية)^(٢) بشأن ميزانية فترة السنتين.

باء - الحماية الدولية

- ٥- تلقت اللجنة الدائمة، في آذار/مارس، معلومات شفوية محدّثة عن حوار المفوض السامي بشأن تحديات الحماية. وناقشت، في حزيران/يونيه، المذكرة المتعلقة بالحماية الدولية؛ ومعلومات محدّثة عن عمل المفوضية مع المشردين داخلياً؛ وورقة عن الحلول؛ ومعلومات شفوية محدّثة عن الأعمال التحضيرية للجزء الرفيع المستوى المتعلق بانعدام الجنسية في الجلسة العامة السبعين للجنة التنفيذية. ونظرت أيضاً في معلومات شفوية محدّثة عن استنتاجات اللجنة التنفيذية التي اتُفق على عدم خوض مفاوضات بشأنها في عام ٢٠١٩.

(١) A/AC.96/1187، الفقرة ١٤.

(٢) صدر تقرير اللجنة الاستشارية في وقت لاحق بوصفه الوثيقة A/AC.96/1191/Add.1.

جيم - الأنشطة الإقليمية والبرامج العالمية

٦- أجرت اللجنة الدائمة، في اجتماعها المعقود في آذار/مارس، مناقشة مستفيضة لعمليات المفوضية في جميع المناطق الخمس (أفريقيا؛ والأمريكتان؛ وآسيا والمحيط الهادئ؛ وأوروبا؛ والشرق الأوسط وشمال أفريقيا). واستعرضت اللجنة أيضاً معلومات محدثة عن البرامج العالمية (بما فيها فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز) والتأهب لحالات الطوارئ والاستجابة لها.

دال - السياسة البرنامجية/سياسة الحماية

٧- تلقت اللجنة الدائمة، في آذار/مارس وحزيران/يونيه وأيلول/سبتمبر، عروضاً شفوية محدثة عن الاتفاق العالمي بشأن اللاجئين والأعمال التحضيرية للمنتدى العالمي الأول للاجئين. واستعرضت اللجنة الدائمة في حزيران/يونيه تقريراً عن الأولويات الاستراتيجية العالمية للمفوضية، وناقشت جهود التنسيق التي تبذلها المفوضية من أجل قياس الأثر الناجم عن استضافة اللاجئين وحمايتهم ومدتهم بالمساعدة.

هاء - الإدارة والرقابة المالية والإشراف الإداري والموارد البشرية

٨- تلقت اللجنة الدائمة، في آذار/مارس، معلومات شفوية محدثة عن عمل مكتب المفتش العام وعن خطة الهيكلية الإقليمية التنفيذية للمفوضية. واعتمدت أيضاً مقررًا بشأن تنقيح اختصاصات اللجنة المستقلة لمراجعة الحسابات والرقابة، نوقش في اجتماع تشاوري غير رسمي في شباط/فبراير ٢٠١٩، على النحو الوارد في الفصل الثالث أدناه.

٩- وفي أيلول/سبتمبر، تلقت اللجنة تقريراً من مجلس مراجعي الحسابات عن البيانات المالية للمفوضية لعام ٢٠١٨، وناقشت المسائل الرئيسية التي حُددت في التقرير والتدابير التي اتخذتها المفوضية استجابةً لذلك، فضلاً عن متابعة توصيات مجلس مراجعي الحسابات بشأن البيانات المالية للأعوام السابقة. وعرض مكتب الأمم المتحدة لخدمات الرقابة الداخلية تقريره السنوي عن أنشطة المراجعة الداخلية للحسابات التي اضطلع بها في المفوضية في الفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩، وناقشت اللجنة التقرير السنوي للجنة المستقلة لمراجعة الحسابات والرقابة. وقُدِّمت أيضاً تقارير بشأن إدارة المخاطر في المفوضية؛ والجهود الرامية إلى منع حالات الاستغلال والانتهاك الجنسيين والتحرش الجنسي والتصدي لها؛ والموارد البشرية، بما في ذلك رعاية الموظفين؛ وإصلاح المفوضية.

واو - التنسيق

١٠- نظرت اللجنة، في آذار/مارس، في تقرير بشأن الشراكات الاستراتيجية والتنسيق (بما في ذلك إصلاح الأمم المتحدة) وتلقت، في أيلول/سبتمبر، معلومات محدثة عن "الصفقة الكبرى".

زاي - الإدارة

١١- اعتمدت اللجنة الدائمة في آذار/مارس برنامج العمل لعام ٢٠١٩ بصيغته المقترحة في اجتماعها التخطيطي المعقود في كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨. وفي حزيران/يونيه، دُعيت اللجنة

إلى تقديم اقتراحات بشأن المسائل التي ينبغي إدراجها في البيان الافتتاحي للمفوض السامي في الجلسة العامة السبعين للجنة التنفيذية.

ثالثاً - مقررات اللجنة الدائمة

١٢ - اعتمدت اللجنة الدائمة، وفقاً للسلطة التي منحتها إياها اللجنة التنفيذية، المقررات التالية التي أرفقت بتقارير مختلف اجتماعات اللجنة الدائمة على النحو التالي:

(أ) تقرير الاجتماع الرابع والسبعين للجنة الدائمة (A/AC.96/1188)

- مقرر بشأن الميزانيات والتمويل لعامي ٢٠١٨-٢٠١٩؛
- مقرر بشأن اختصاصات اللجنة المستقلة لمراجعة الحسابات والرقابة ومعايير عضويتها المنقحة.

(ب) تقرير الاجتماع الخامس والسبعين للجنة الدائمة (A/AC.96/1195)

- مقرر بشأن الميزانيات والتمويل لعامي ٢٠١٨ و ٢٠١٩

(ج) تقرير الاجتماع السادس والسبعين للجنة الدائمة (A/AC.96/1196)

- مقرر بشأن الميزانيات والتمويل لعام ٢٠١٩.

Annex I

[English and French only]

Executive Committee of the High Commissioner's Programme: Standing Committee work programme for 2019

<i>Theme</i>	<i>74th meeting 5-7 March 2019</i>	<i>75th meeting 18-20 June 2019</i>	<i>76th meeting 18-19 September 2019</i>
Programme budgets and funding	Update on budgets and funding	Update on budgets and funding Global Report 2018	Update on budgets and funding Biennial programme budget 2020-2021 Report of the ACABQ on the biennial programme budget for 2020-2021
International protection	Oral update on the High Commissioner's Dialogues on Protection Challenges	Note on international protection UNHCR's engagement with internally displaced persons Solutions Oral update on the preparations for the High-level segment on Statelessness at ExCom Oral update on ExCom conclusion(s)	Oral update on ExCom conclusion(s) – as needed
Regional activities and global programmes	Regional updates (Africa, the Americas, Asia and the Pacific, Europe, and the Middle East and North Africa) Global programmes (including HIV/AIDS) Emergency preparedness and response		
Programme / protection policy	Oral update on the global compact on refugees and on preparations for the first Global Refugee Forum	Report on UNHCR's global strategic priorities Oral update on the global compact on refugees and on preparations for the first Global Refugee Forum UNHCR's coordination efforts to measure the impact arising from hosting, protecting and assisting refugees	Oral update on the global compact on refugees and on preparations for the first Global Refugee Forum

<i>Theme</i>	<i>74th meeting 5-7 March 2019</i>	<i>75th meeting 18-20 June 2019</i>	<i>76th meeting 18-19 September 2019</i>
Management, financial control, administrative oversight and human resources	Oral update on the work of the Inspector General's Office Revision of the terms of reference of the Independent Audit and Oversight Committee (+ decision) Oral update on UNHCR operational regionalization plan		Financial statements for the year 2018 as contained in the Report of the Board of Auditors to the General Assembly Key issues and measures taken in response to the Report of the Board of Auditors for 2018 Follow-up to the recommendations of the Board of Auditors on the financial statements for previous years Report of the Office of Internal Oversight Services on internal audit in the Office of the United Nations High Commissioner for Refugees Report of the Independent Audit and Oversight Committee Risk management in UNHCR Efforts to prevent and respond to sexual exploitation and abuse and sexual harassment Human resources, including staff welfare UNHCR reform
Coordination	Strategic partnerships and coordination (including UN reform)		Update on the grand bargain
Governance	Adoption of the Standing Committee work programme for 2019	Suggestions for the High Commissioner's opening speech at the 70 th session of the Executive Committee	

**70th PLENARY SESSION OF THE EXECUTIVE COMMITTEE OF THE HIGH COMMISSIONER'S PROGRAMME:
7-11 October 2019**

Annex II

[English and French only]

Standing Committee documentation issued in 2019**Seventy-fourth meeting (5-7 March 2019)**

EC/70/SC/CRP.1	Provisional annotated agenda
EC/70/SC/CRP.2	Standing Committee Work Programme for 2019
EC/70/SC/CRP.3	Global programmes (including HIV/AIDS)
EC/70/SC/CRP.4	Emergency preparedness and response
EC/70/SC/CRP.5/Rev.1	Revision of the terms of reference and criteria for membership of the Independent Audit and Oversight Committee
EC/70/SC/CRP.6/Rev.1	Strategic partnerships and coordination (including UN reform)
EC/70/SC/CRP.7/Rev.2	Update on budgets and funding
EC/70/SC/CRP.8	Report of the seventy-fourth meeting of the Standing Committee

Strategic overviews on:

- Africa
- Asia and the Pacific
- Europe
- The Americas
- The Middle East and North Africa

Other:

- Oral update on the work of the Inspector General's Office
- Oral update on UNHCR's operational regionalization plan
- Oral update on the High Commissioner's Dialogues on Protection Challenges
- Oral update on the Global Compact on Refugees and on preparations for the first Global Refugee Forum

Seventy-fifth meeting (18-20 June 2019)

EC/70/SC/CRP.9	Provisional annotated agenda
EC/70/SC/CRP.10	Note on international protection
EC/70/SC/CRP.11	Update on UNHCR's engagement with internally displaced persons
EC/70/SC/CRP.12	Solutions
EC/70/SC/CRP.13/Rev.1	Report on UNHCR's global strategic priorities
EC/70/SC/CRP.14	UNHCR's coordination efforts to measure the impact arising from hosting, protecting and assisting refugees
EC/70/SC/CRP.15	Update on budgets and funding for 2019 and reporting for 2018
EC/70/SC/CRP.16	Report of the seventy-fifth meeting of the Standing Committee

Other:

- Oral update on the preparations for the high-level segment on statelessness at the seventieth plenary session of the Executive Committee
- Oral update on the Global Compact on Refugees and on preparations for the first Global Refugee Forum

Seventy-sixth meeting (18-19 September 2019)

EC/70/SC/CRP.17	Provisional annotated agenda
EC/70/SC/CRP.18	Report of the Independent Audit and Oversight Committee (IAOC) 2018-2019
EC/70/SC/CRP.19	Risk management in UNHCR
EC/70/SC/CRP.20	Efforts to prevent and respond to sexual exploitation and abuse and sexual harassment
EC/70/SC/CRP.21	Human resources, including staff welfare
EC/70/SC/CRP.22	UNHCR reform
EC/70/SC/CRP.23	Update on the grand bargain
EC/70/SC/CRP.24	Update on budgets and funding
EC/70/SC/CRP.25	Report of the seventy-sixth meeting of the Standing Committee

Other:

- Oral update on the Global Compact on Refugees and on preparations for the first Global Refugee Forum
-